L. 2. Kraków, dnia 10. lutego 1893. Rocznik XIV.

DZIENNIK ROZPORZĄDZEŃ

dla stoł. król. miasta Krakowa.

Przedpłatę roczną zła. 1, składać można w biurach Komisarzy obwodowych. Właściciele domów w Krakowie otrzymują dziennik rozporządzeń bezpłatnie.

Protokóły obrad pełnéj Rady miejskiéj

(z posiedzeń jawnych).

Posiedzenie zwyczajne (78. w kad. IX.) **z dnia 10. stycznia 1893.**

Przewodniczący: Dr. Szlachtowski, prezydent miasta.

1. wiceprezydent miasta: Friedlein Józef.

Protokół prowadzący: Kosiński Teodor, konc. apl. Mgtu.

Radców miejskich obecnych **41**.

Radcy miejscy: Baranowski Teodor, Biasion Alfred, Bruśnicki Władysław, ks. Dr. Chotkowski Władysław, Chrzanowski Leon, Dr. Domański Stanisław, Federowicz Jan, Gwiazdomorski Jan, Dr. Hajdukiewicz Jan, Dr. Jakubowski Faustyn, Jawornicki Józef, Dr. Pareński Stanisław, Dr. Paszkowski Franciszek, Przeworski Juliusz, Dr. hr. Tarnowski Stanisław, Wentzl Konrad i hr. Wodzicki Antoni (**17**) nieobecność swą na têm posiedzeniu usprawiedliwili.

Początek posiedzenia o godzinie 5½ wieczorem.

1. R. m. Dr. Stanisław hr. Tarnowski wraz z 35 towarzyszami przedkłada na piśmie następujący wniosek:

Rada miejska uchwali!

Dwa morgi gruntu, które miasto posiada w Dąbiu, oddaje się na tytułem darowizny **na własność** dla obydwóch tutejszych **seminaryów nauczycielskich na praktyczną naukę warzywnictwa, sadownictwa i pszczelnictwa.**

Przekazano Sekcyi I. (L. 1203). —

2. **Ajencya sprzedaży Jaworznickiego Gwarectwa węgli kamiennych** zawiadamia, iż ofiarowała **400 centnarów węgla dla biednych** M. Krakowa bez różnicy wyznania.

Przyjęto do wiadomości i na wniosek Przewodniczącego uchwalono Gwarectwu wyrazić pisemne podziękowanie. (L. 1204). —

3. **Kółko rolnicze w Szynwałdzie** uprasza o cząstkę dekoracyi i przyborów scenicznych z dawnego gmachu teatralnego.

Przekazano Komisyi teatealnéj. (L. 45987/92).—

4. Towarzystwo muzyczne w Krakowie o udzielenie pozwolenia do **użytkowania sali redutowéj** w gmachu teatralnym przy placu Szczepańskim w sposób odwolalny od dnia 1. lipca 1893.

Przekazano Sekcyi I. (L. 1205). —

5. Wniosek r. m. Rzący i towarzyszy:

„Rada miejska uchwali!

Rada miejska w interesie miejscowych kupców i przemysłowców stawia żądanie, by tutejsza Dyrekcya ruchu kolei zechciała bezwłocznie przywrócić dawniejszy **porządek w wypłacaniu zaliczek kolejowych w kasach magazynowych** i uprasza Prezydenta miasta o najrychlejsze zakomunikowanie téj uchwały tutejszéj Dyrekcyi ruchu kolei“.

Przekazano Sekcyi III. (L. 1206). —

6. Wniosek r. m. Rzący i towarzyszy:

„Rada miejska uchwali!

Rada miejska uznając konieczność, by zarządy kolejowe na czas zimowy dostarczały **do pociągów ciężarowych wozów ogrzewanych, dla przesyłek towarowych podlegających zmarznięciu** — uprasza Prezydenta miasta o zniesienie się w tym kierunku z generalnemi dyrekcyami ruchu kolei państowéj i północnéj, by na razie wagony parą ogrzewane mogły być czém rychléj, mianowicie jeszcze w ciągu téj zimy zaprowadzone“.

Przekazano Sekcyi III. (L. 1207). —

7. Dr. Stanisław Abłamowicz, adwokat krajowy w Krakowie, zawiadamia Radę miejską **o legacie** szlachetnego ofiarodawcy, bez wymienienia jego nazwiska, **w sumie 15.000 zła. na rzecz wyższego zakładu naukowego dla kobiet imienia ś. p. Dra Adryana Baranieckiego.**

Do pisma tego dołączono 2 koperty.

Koperta A ma napis: „Rozporządzenie ostatniej woli zawierające zapis kapitału do 15.000 zła. na rzecz wyższego zakładu naukowego dla kobiet imienia ś. p. Dra Adryana Baranieckiego. Nazwisko testatora w osobnéj kopercie tu się dołącza“. Dr. Abłamowicz m. p.

Koperta B z napisem: „Koperta ta może być otwartą tylko w razie śmierci adwokata Dra Stanisława Abłamowicza, jeżeliby po nią sam wcześniéj się nie zgłosił“.

Pismo Dra Abłamowicza przekazano Sekcyi IV. (L. 1317). —

Przed przystąpieniem do obrad porządku dziennego, r. m. Dr. Jordan wyraża życzenie, aby **posiedzenia Rady miejskiéj** zwoływane były **w pewnych**

stale oznaczonych dniach, tak, iżby radcy miejscy mogli sobie stósownie do tego swe zajęcia ułożyć — np., we czwartki i poniedziałki — w przeciwnym bowiem razie, mając swe liczne zawodowe zajęcia, których nie mogą porzucać, nie mogą często brać udziału w obradach.

Przewodniczący odpowiada, iż o ile możności wyznacza zawsze w jedne dni posiedzenia, jeżeli jednak czasem są pilne sprawy do załatwienia lub też posiedzenie do skutku nie przyszło, musi posiedzenie zwołać w pierwszym dniu, który tylko jest wolnym.

R. m. Dr. Propper interpeluje przewodniczącego, jak stoi sprawa ułożenia **projektu kontraktu o dzierżawę nowego teatru**, czas bowiem nagli, a dotąd nie słychać, kiedy tenże projekt będzie gotowy.

Przewodniczący oświadcza, że r. m. Drowi Propperowi, jako członkowi komisyi dla ułożenia projektu kontraktu, musi być wiadomo, że projekt ten, po przeprowadzeniu nad nim dyskusyi w komisyi teatralnéj, oddany został referentowi r. m. Drowi Jakubowskiemu dla przerobienia go. Gdy zaś r. m. Dr. Jakubowski przez parę tygodni był slabym, przeto sprawa się nieco przewlokła — obecnie jednak r. m. Dr. Jakubowski powrócił już do zdrowia i projekt ten niebawem komisyi przedłoży.

R. m. Dr. Propper interpeluje następnie Przewodniczącego, jak stoi **sprawa budowy domu na pomieszczenie maszyn, dekoracyi itp. dla nowego teatru.**

Przewodniczący oświadcza, że sprawa ta była już traktowaną w komitecie budowy i będzie w najbliższym czasie przedstawioną komisyi teatralnéj.

I. wiceprezydent miasta Friedlein oświadcza, jako przewodniczący komitetu budowy teatru, że sprawa ta będzie jeszcze w bieżącym miesiącu załatwioną. —

R. m. Dr. Propper, zabierając jeszcze głos, nadmienia, iż miał sposobność przy zwiedzaniu teatru podczas komisyi dla oznaczenia ceny miejsc odbytéj, przekonać się, że **modele krzeseł na parterze** są zbyt wąskie i publiczność będzie się trącać łokciami, że poręcze krzeseł parterowych są prawie tak wysoko, jąk poręcze paru lóż parterowych, wskutek czego te loże stracą na wartości, a w końcu, że miejsca na galeryi III. piętra są zbyt wąskie i siedzący z kraja muszą wychodzić, aby siedzący w środku mogli się na swe miejsca dostać. R. m. Dr. Propper prosi przeto Przewodniczącego, aby te uwagi do swéj wiadomości przyjął i komisyi teatralnej zakomunikował.

R. m. Dr. Styczeń żąda, aby członkowie komisyi teatralnéj dali wyjaśnienie na poczynione przez r. m. Dr. Proppera zarzuty.

R. m. Dr. Asnyk przystępuje również do wywodów r. m. Dra Proppera.

Na wezwanie Przewodniczącego r. m. Dr. Propper czyni wniosek:

Rada miejska uchwali!

Uprasza się Prezydenta, aby zaprosił członków Rady miejskiéj do nowego teatru, w celu zbadania modelu krzeseł i ich rozłożenia w parterze, oraz rozłożenia ławek w galeryi.

Wiceprezydent Friedlein nie sprzeciwia się naocznemu obejrzeniu teatru przez członków Rady na miejscu, nadmienia jednak, iż r. m. Dr. Propper siedział najpierw na modelach krzeseł we futrze, więc mu się wydawały ciasne, później siedział na tych samych modelach w kancelaryi budowy bez futra, a nie wiedząc, iż to są te same modele — oświadczył, że są zupełnie wygodne i że takie winny być zamówione. Zresztą krzesła zrobiono takie, jakie były w programie projektowane, stósownie do rozmiarów przepisanych i liczby osób pomieścić się mających. Wysokość poręczy lóż musiała być zastósowaną do przepisów, które określają ściśle, jak wysoko ostatni widz ma być umieszczonym.

W głosowaniu wniosek r. m. Dra Proppera został przyjętym a Przewodniczący wyznaczył dzień 12. stycznia b. r., o godzinie 12. w południe na szczegółowe zwiedzenie teatru przez Radę.

R. m. Pawlikowski jest zdania, że okólnik przypominający radcom miejskim **obowiązek regularnego uczęszczania na posiedzenia**, jaki Prezydent miasta do wszystkich radców rozesłał, powinien był być tylko do tych radców rozesłany, którzy zwykle na posiedzenia nie przychodzą. Zarazem zapytuje Prezydenta, czy zamierza zastósować odnośny §. statutu i wykonać rygor na tych radców, którzy bez przyczyny posiedzenia opuszczają.

Przewodniczący oznajmia, że poprzednio już przez r. m. Dra Borońskiego w téj mierze uczyniony wniosek, odesłany został do Sekcyi III., która swe wnioski Radzie miejskiéj przedstawi.

Z porządku dziennego imieniem Sekcyi I. r. m. Dr. Jordan wnosi:

Rada miejska uchwali!

1. Upoważnia się Ekonomat miejski do wykonania we własnym zarządzie pod kontrolą Sekcyi ekonomicznéj **koniecznych napraw w realności l. 26/36 dz. VIII. nabytéj od p. Ludwiki Helclowéj w celu pomieszczenia tamże schroniska brata Alberta**, wedle kosztorysu Ekonomatu miejskiego z dnia 23. listopada 1892 r. kosztem 1650 zła.

2. Wydatek 1650 zła. pokryje fundusz zakładowy.

Wniosek przyjęto. (L. 44.851/92). —

Imieniem Sekcyi IV. naczelnik Umiński wnosi:

Rada miejska uchwali!

Do podpisania aktu fundacyjnego **fundacyi hr. Czarneckiego Karola na rzecz kapelanii cmentarnéj**, deleguje się obok Prezydenta miasta r. m. Dra Zolla i Dra Asnyka.

Wniosek przyjęto. (L. 23499/92). —

Imieniem Sekcyi II. r. m. Geisler wnosi:

Rada miejska uchwali!

1. **Sprawozdanie o zamknięciu rachunkowem funduszu emerytalnego** za rok 1889, 1890 i 1891 przyjmuje się do wiadomości.

2. Odpowiedzialnym urzędnikom kasy miejskiéj udziela się z administracyi tego funduszu za r. 1889, 1890 i 1891 absolutoryum.

Wniosek przyjęto. (L. 1442). —

Imieniem Sekcyi III. radca Mgtu Szymkiewicz wnosi:

Rada miejska uchwali!

W miejsce obowiązującéj obecnie **taryfy od wagi miejskiéj** uchwalą Rady miejskiéj z dnia 21. grudnia 1875. ustanowionéj, która opiewa: Za zważenie ciężaru i wydanie poświadczenia wagi, pobiera

się opłaty do . . . . . 10 klg. . . . . 2 ct.
„ . . . . . 25 „ . . . . 3 „
„ . . . . . 50 „ . . . . 4 „
za każde następne . . . 25 „ . . . . 1 „
za resztę niedochodzącą . 50 „ także 1 „
ustanawia się, poczynając od dnia uwiadomienia o niniejszéj uchwale Komisyi administracyjnéj (akcyzowéj) taryfę następującą:

za zważenie ciężaru i wydanie poświadczenia
wagi do 5 klg. . . . . 2 ct.
„ 10 „ . . . . 3 „
„ 50 „ . . . . 4 „
„ 100 „ . . . . 5 „
za każde następne 100 klg. . . . . 1 „
od nadwyżki niedochodzącéj 100 klg. także . 1 „

Po przemówieniu r. m. Dra Proppera, wniosek przyjęto. (L 12468/92). —

Imieniem Sekcyi II. sekretarz Mgtu Felkel wnosi:

Rada miejska uchwali!

Nad wnioskiem r. m. Epsteina uczynionym na posiedzeniu Rady miejskiéj w dniu 8. marca 1892 r. aby w rozchodach w Tyt. XXXIII. budżetu miejskiego r. 1892. w pozycyach: b, c, d, e, h, g, m, n, s, zamiast **rat amortyzacyjnych** w sumie 38755 złа. wstawić sumę 416814 złа. 16 ct. przechodzi się do porządku dziennego.

Wniosek przyjęto (L. 8379). —

Imieniem Sekcyi V. radca Mgtu Zawiłowski wnosi:

Rada miejska uchwali!

Zapewnia się przyjęcie do Gminy M. Krakowa: a) **Ludwice Reitzenheim,** wdowie, poddanéj angielskiéj, oraz jéj córkom: b) Juliannie Józefie i c) Maryi Teofili, za opłatą taksy od każdéj z nich po 25 złа. i pod warunkiem uzyskania obywatelstwa austryackiego u wys. Rządu.

Wniosek przyjęto. (L. 25888/92). —

Imieniem Sekcyi V. radca Mgtu Zawiłowski wnosi:

Rada miejska uchwali!

Przyjmuje się do gminy miasta Krakowa **Edwarda Karola 2. im. Urbana**, właściciela dystylarni wódek, za opłatą taksy w kwocie 50 złа.

Wniosek przyjęto. (L. 36922/92). —

Imieniem Sekcyi V. radca Mgtu Zawiłowski wnosi:

Przyjmuje się do gminy miasta Krakowa Dra Hermana Seinfelda, kandydata adwokackiego, za opłatą taksy w kwocie 10 złа.

R. m. Kieszkowski wnosi, aby wymierzyć taksę w kwocie 50 złа.

W głosowaniu wniosek Sekcyi przyjęto, wniosek zaś r. m. Kieszkowskiego upadł. (L. 40634/92). —

Imieniem Sekcyi III. radca Mgtu Szymkiewicz wnosi:

Rada miejska uchwali!

Zezwala się na **odpisanie zaległej u Joela Braunfelda należytości konsensowéj** od wyszynku trunków, za lata 1889. 1890. 1891. i pierwsze półrocze 1892. r. w kwocie łącznéj 240 złа. 12½ ct. z powodu niemożebności ściągnięcia.

Po przemówieniu r. m. Redyka i wyjaśnieniu sprawozdawcy, wniosek przyjęto. (L. 17809/92). —

Imieniem Sekcyi IV. r. m. Dr. Kasparek wnosi:

Rada miejska uchwali!

W myśl Art. IV. **aktu fundacyjnego Dyzmy Chromego na cele oświaty ludowéj**, z dnia 30. stycznia 1876 r. przedstawia Rada miejska Senatowi Akademickiemu Uniwersytetu Jagiellońskiego w miejsce dotychczasowego kuratora ś. p. hr. Artura Potockiego, na kuratora téj fundacyi hr. Andrzeja Potockiego, a na zastępcę tegóż profesora Dra Fryderyka Zolla.

Wniosek przyjęto. (L. 32080/92). —

Imieniem Sekcyi V. i II. radca Mgtu Turnau wnosi:

Rada miejska uchwali!

Na wsparcia **dla ubogich miejscowych** w Tyt. XXXI. poz. 9. udziela się **kredyt dodatkowy** w kwocie 1200 złа.

Wniosek przyjęto. (L. 25138/92). —

Imieniem Sekcyi IV. naczelnik Umiński wnosi:

Rada miejska uchwali!

Gmina miasta Krakowa przystępuje do Towarzystwa szkoły ludowéj, jako członek z wkładką roczną 10 złа. a zarazem poleca wstawienie téj kwoty do budżetu w Tyt. XXX. C. *„Zasiłki udzielane szkołom, zakładom i instytucyom naukowym“*

Wniosek przyjęto. (L. 23742/92). —

Koniec posiedzenia o godzinie 7. wieczorem.

Następuje posiedzenie tajne. —

Posiedzenie nadzwyczajne (79. w kad. IX.) **z dnia 16. stycznia 1893.**

Przewodniczący: Dr. Szlachtowski, prezydent miasta.

I. wiceprezydent miasta: Friedlein Józef.

Protokół prowadzący: Kosiński Teodor, konc. apl. Mgtu.

Radców miejskich obecnych **42**.

Radcy miejscy: Baranowski Teodor, Biasion Alfred, ks. Dr. Chotkowski Władysław, Dr. Domański Stanisław, Epstein Julian, Federowicz Jan, Feintuch Stanisław, Gwiazdomorski Jan, Jawornicki Józef, Kieszkowski Czesław, Przeworski Juliusz, Dr. hr. Tarnowski Stanisław, Dr. Weigel Ferdynand, Wentzl Konrad, Dr. Wiszniewski Ludwik, i Dr. Zoll Fryderyk (**16**) nieobecność swą na tem posiedzeniu usprawiedliwili.

Początek posiedzenia o godzinie 5½ wieczorem.

R. m. Bruśnicki i Chmurski wnoszą pisemną interpelacyę do Przewodniczącego, jak stoi sprawa **oświetlenie łazienek p. Henisza**.

Przewodniczący oświadcza, że wyjaśnienie da na następnem posiedzeniu, gdyż sprawa ta przekazaną została komisyi gazowej. (L 1965). —

Z porządku dziennego wnosi r. m. Geisler imieniem Sekcyi II. **projekt budżetu wydatków i dochodów Gminy na rok 1893.**

Przewodniczący otwiera dyskusyę ogólną nad projektem budżetu.

R. m. Rotter motywuje następujące wnioski:

Rada miejska uchwali!

I. „Poleca się Magistratowi, aby bezzwłocznie przystąpił do opracowania **planu regulacyi miasta** i do pracy tej zapewnił sobie współudział krakowskiego Towarzystwa technicznego.“ (L. 3079). —

II. „Poleca się Magistratowi, aby do końca bieżącego roku przedłożył **projekt nowej ustawy budowniczej** i zaprosił krakowskie Towarzystwo techniczne do wzięcia w tej pracy udziału przez wysłanie dwóch delegatów.“ (L. 3078). —

III. „Poleca się Magistratowi, ażeby się rozpatrzył w warunkach **budowania tanich pomieszkań** i przedłożył w swoim czasie projekt opracowany ze współudziałem krakowskiego Towarzystwa technicznego.„ (L. 3077). —

R. m. Beringer odpowiada na niektóre zarzuty uczynione w motywach do powyższych wniosków wykazując, że nie wszystko i wszędzie da się tak zrobić, jakby lepiej było i wnosi poprawkę, aby do proponowanych przez wnioskodawcę czynności nie wzywać krakowskiego Towarzystwa technicznego.

I. wiceprezydent miasta Friedlein oświadcza, iż wprawdzie kwestye podniesione przez r. m. Rottera są bardzo ważne, lecz trudno na nie zaraz gołosłownie odpowiadać, gdyż prawie o wszystkich poruszonych kwestyach są akta — i wniosków ostatecznych albo Rada nie przyjęła — lub też Sekcya I. z powodu zbyt wygórowanych żądań prywatnych osób, odnośnych wniosków Radzie przedstawić nie mogła. Plan regulacyi miasta jest niewątpliwie potrzebny — i sam już przemawiający taki wniosek postawił. W końcu zgadza się wiceprezydent Friedlein na przyjęcie wniosków r. m. Rottera.

R. m. Dr. Propper jest zdania, że wnioski r. m. Rottera są teoretyczne tylko, lecz niewykonalne przy obecnym składzie Budownictwa miejskiego, chybaby ogłosić konkurs. Towarzystwo tachniczne, jeżeli będzie chciało w tym kiernnku coś zrobić, to może przecież przedłożyć odnośne wnioski. Na budowę tanich mieszkań Gmina nie ma pieniędzy.

R. m. Dr. Jordan jest zdania, że wniosek r. m. Rottera o tanich mieszkaniach jest dobry, lecz nieodpowiednio sformułowany. Wnosi przeto poprawkę: „Poleca się Magistratowi, czy, o ile i jakich tanich pomieszkań jest w Krakowie potrzeba, i wzywa ......“

R. m. Redyk w odpowiedzi r. m. Drowi Propperowi oświadcza, iż Budownictwo miejskie, jeżeli ma obecnie mało sił, może się u Rady postarać o zwiększenie ich.

Przewodniczący poddał pod głosowanie wszystkie trzy wnioski r. m. Rottera wraz z poprawką r. m. Dra Jordana, które też uchwalone zostały.

R. m. Beringer żąda, aby jego poprawka była pod głosowanie poddaną. Popiera go r. m. Kwiatkowski.

R. m. Pawlikowski i Dr. Kohn sprzeciwiają się poddaniu pod głosowanie poprawki r. m. Beringera wobec tego, że wniosek r. m. Rorttera już przyjęty został. a temsamem i poprawka ta odrzucona.

Na tem posiedzenie o godzinie 7. wieczorem zamknięte.

Następnje narada poufna w sprawie loży reprezentacyjnej w nowym teatrze. —

Posiedzenie nadzwyczajnie (80. w kad. IX). **z dnia 19. stycznia 1893.**

Przewodniczący: Dr. Szlachtowski, prezydent miasta.

I. wiceprezydent miasta: Friedlein Jozef.

Protokół prowadzący: Kosiński Teodor, konc. apl. Mgtu.

Radców miejskich obecnych **42.**

Radcy miejscy Baranowski Teodor, Biasion Alfred, ks. Dr. Chotkowski Władysław, Chrzanowski Leon, Dr. Domański Stanisław, Epstein Juliusz, Federowicz Jan, Feintuch Stanisław, Gwiazdomorski Jan, Jawornicki Józef, Mirtenbaum Emanuel, Dr. Paszkowski Franciszek, Dr. hr. Tarnowski Stanisław, Dr. Weigel Ferdynand, Wentzl Konrad i hr. Wodzicki Antoni, (**16**) nieobecność swoją na têm po siedzeniu usprawiedliwili.

Początek posiedzenia o godzinie 5¾ wieczorem.

Właściciele realności w Krakowie, do rąk p. Ernesta Stockmara, proszą o ustanowienie zasady, iżby **dodatek czynszowy** opłacany był bezpośrednio przez samych lokatorów.

Przekazano Sekcyi II. (L. 3075). —

R. m. Emanuel **Mirtenbaum** prosi **o dwumiesięczny urlop.**

Rada na żądany urlop zezwala. (L. 21 pr.) —

Przewodniczący podaje do wiadomości, że po ustąpieniu I. weterynarza miejskiego p. Dr. Walentowicza, II. weterynarz miejski p. **Maksymilian Papée** posunięty został na jego miejsce; obecnie zatem zachodzi potrzeba rozpisania konkursu na posadę IIgo weterynarza miejskiego po p. Papéem.

Rada uchwala rozpisać konkurs. (L. 22 pr). —

Przewodniczący odpowiada następnie na interpelacyę r. m. Bruśnickiego i Chmurskiego, na poprzedniem posiedzeniu uczynioną w sprawie **oświetlenia gazem zakładów p. Henisza** — iż podanie sekwestra tych zakładów p. Podwina, będzie traktowane na posiedzeniu komisyi gazowéj, która zadecyduje, czy gaz ma być udzielanym lub nie.

Na życzenie r. m. Dr. Zolla zamyka Przewodniczący o godziuie 6. wieczorem posiedzenie jawne, otwierając równocześnie posiedzenie tajne, celem nadania prezenty na posady nauczycielek w szkołach ludowych krakowskich.

Posiedzenie nadzwyczajne (81. w kad. IX.) **z dna 23. stycznia 1893.**

Przewodniczący: Dr. Szlachtowski, prezydent m.

I. wiceprezydent miasta: Friedlein Józef.

Protokół prowadzący: Kosiński Teodor, konc. apl. Mgtu.

Radców miejskich obecnych **42**.

Radcy miejscy: Baranowski Teodor, Biasion Alfred, Bruśnicki Władysław, ks. Dr. Chotkowski Władysław, Chrzanowski Leon, Epstein Juliusz, Federowicz Jan, Gwiazdomorski Jan, Jawornicki Józef, Mirtenbaum Emanuel, Dr. Pareński Stanilaw, Przeworski Juliusz, Dr. hr. Tarnowski Stanisław, Dr. Weigel Ferdynand, Wentzl Konrad, i hr. Wodzicki Antoni. (**16**) nieobecność swą na têm posiedzeniu usprawiedliwili.

Początek posiedzenia o godzinie 5½ wieczorem.

R. m. Dr. Zoll i 31 towarzyszy czynią następujący wniosek naglący:

Rada miejska uchwali!

Upoważnia się Prezydenta miasta, ażeby w sposób właściwy, co do którego porozumieć się ma z Jego Eminencyą Księdzem Kardynałem, Księciem

— Biskupem Krakowskim, złożył **imienien miasta Krakowa do stóp tronu Jego Świątobliwości Papieża Leona XIII. najgłębszy hołd i najgorętsze życzenia, z powodu jego 50letniego jubileuszu pozyskanéj godności biskupiéj.**

Po uznaniu nagłości, wniosek powyższy Rada miejska jednomyślnie przyjęła. (L. 2920). —

R. m. Redyk interpeluje Przewodniczącego, jak stoi sprawa **ułożenia kontraktu o dzierżawę nowego teatru**, zwracając uwagę, że opóźnienie téj sprawy może wpłynąć na opóźnienie otwarcia teatru.

Przewodniczący oświadcza, że poprawny projekt kontraktu rozesłany już został członkom komisyi i posiedzenie zwołane zostanie w przyszłym tygodniu.

R. m. Geisler zajmuje trybunę, jako sprawozdawca **budżetu na rok 1893.**

R. m. Dr. Zoll wnosi, aby wobec licznych spraw należących do posiedzenia tajnego, które już od dłuższego czasu zalegają, zamknąć posiedzenie jawne, a zarządzić posiedzenie tajne.

R. m. Dr. Boroński sprzeciwia się wnioskowi r. m. Dra. Zolla, gdyż budżet na r. 1893. jeszcze nie uchwalony i wymaga śpiesznego załatwienia.

W głosowaniu przyjmuje Rada wniosek r. m. Dra. Zolla. Przewodniczący zamyka tedy o godzinie 6. wieczorem posiedzenie jawne, otwierając równocześnie posiedzenie tajne.

Do l. M. 2092.
II.

OBWIESZCZENIE.

Na zasadzie rozporządzenia Wysokiego Prezydyum c. k. krajowej Dyrekcyi Skarbu we Lwowie z dnia 30. grudnia 1892. L. 4852/pr. podaje Magistrat do powszechnej wiadomości, co następuje:

Według §. 1. ustawy z dnia 21. grudnia 1892. (dz. u. p. Nr. 227.) pobierane być mają istniejące **podatki bezpośrednie i pośrednie i inne opłaty z dodatkami** nadal, w czasie od 1. stycznia do końca lutego 1893. według obowiazujących obecnie ustaw i przepisów podatkowych, a mianowicie dodatki do podatku zarobkowego i dochodowego w wysokości ustawą finansową z dnia 22. grudnia 1891. (dz. u. p. L. 186.) oznaczonej.

W myśl tej ustawy zarządza się przypisanie podatków stałych z uwzględnieniem prawnych terminów spłaty na cały rok 1893.

Zmiany, jakieby później zajść miały, podane zostaną w swoim czasie do powszechnej wiadomości.

Wymiar i rozkład podatku gruntowego na podstawie wyników regulacyi podatku gruntowego, uskutecznione być mają w miarę osiągniętych w myśl ustawy z dnia 23. maja 1883. (dz. u. p. L. 83.) rezultatów ewidencyi, a pod względem przypisywania i ściągania tego podatku na rok 1893. zastosowane być mają postanowienia prawne zawarte w ustawie z dnia 7. czerwca 1881. (dz. u. p. L. 49.) i w obwieszczeniu c. k. Ministerstwa skarbu z dnia 22. czerwca 1883. (dz. u. p. L. 119.)

Podatek domowy ma być wymierzany i przypisywany na podstawie ustaw z dnia 9. lutego 1882. (dz. u. p. L. 17.) 1. czerwca 1890. (dz. u. p. L. 97.) i rozporządzenia c. k. Ministerstwa skarbu z dnia 15. października 1890. (dz. u. p. L. 190.) —

Przy podatku zarobkowym i dochodowym będzie przypisywany i pobierany prócz ordynaryum podatku, także dodatek nadzwyczajny w wysokości ordynaryum podatku.

Ci jednak kontrybuenci, których łączna należytość w podatku zarobkowym i dochodowym w I. klasie lub w podatku dochodowym w II. klasie, rocznej kwoty podatkowej 30 zła. w ordynaryum nie przekracza, opłacać mają dodatek nadzwyczajny, tylko w wysokości ($^7/_{10}$) ordynaryum.

Roczna należytość podatku gruntowego, domowo-klasowego i czynszowego, tudzież dochodowego, ma być opłaconą z dołu w ratach kwartalnych z końcem każdego kwartału, zaś należytość podatku zarobkowego płatną jest z góry w półrocznych ratach dnia 1. stycznia i 1. lipca roku bieżącego.

Co do sporządzania i przedkładania fasyi do podatku dochodowego na rok 1893. jakoteż wykazywania stałych poborów służbowych, również co do wymiaru i uiszczenia tego podatku, podaje się do powszechnej wiadomości następujące postanowienia prawne:

1) Fasye i wykazy co do poborów służbowych w celu wymiaru podatku dochodowego na rok 1893. mają być sporządzane w formie dotychczasowej w przepisie wykonawczym z dnia 11. stycznia 1850. (dz. u. p. L. 10.) wskazanej i na ręce właściwej władzy wymiarowej w terminie do końca stycznia wniesione.

2) We fasyach dla dochodu 1-ej klasy, tudzież dla dochodów 2-ej klasy nie stanowiących stałych poborów służbowych, wykazać należy celem obliczenia przeciętnego czystego dochodu opodatkowaniu na rok 1893. podlegającego, przychody i rozchody z trzech lat poprzednich z r. 1890, 1891 i 1892.

3) Przy wymiarze i poborze podatku dochodowego 2. klasy od stałych poborów służbowych, przestrzegać należy przepisów prawnych w §§. 21 i 22. ces. patentu o podatku dochodowym z dnia 29. października 1849. (dz. u. p. L. 439.) zawartych.

Osoby lub instytucye, obowiązane do wypłaty stałych poborów służbowych, mają pod własną odpowiedzialnością przy wypłacie poborów służbowych, potrącać podatek dochodowy od poboru przypadający i odwozić ściągnięte kwoty do c. k. Urzędu podatkowego po upływie ośmiu dni każdego miesiąca.

Odsetki i renty podlegające opodatkowaniu w 3. klasie dochodu, mają być wykazywane w fasyach według stanu majątku i dochodu z dnia 31. grudnia 1892.

5) Przysługujące przedsiębiorcom przemysłowym prawo potrącania podatku dochodowego, który należy się od procentów od ulokowanych u nich kapitałów jest ważne także na rok 1893.

6) Posiadaczom tych budynków, które częściowo lub w całości uwolnione są od podatku czynszowego z tytułu nowej budowy, wymierzyć należy na rok 1893. podatek 5% od uzyskanego czystego czynszu rocznego, to jest od kwoty czynszowej, pozostałej po strąceniu prawnie dozwolonych procentów na utrzymanie budynków, a przy budynkach całkowicie od podatku czynszowego uwolnionych, po potrąceniu nadto przypadających w r. 1893. i należycie udo-

wodnionych procentów od kapitałów na nich ubezpieczonych.

W mowie będący 5% podatek jest podobnie jak i podatek czynszowy podatkiem realnym, ma być uiszczony w 4 ch ratach kwartalnych z dołu i przysługuje mu ustawnicze prawo zastawu na dotyczącej nieruchomości. —

Magistrat stoł. król. miasta Krakowa,
dnia 28. stycznia 1893. r.

Prezydent miasta:
Dr.r Szlachtowski w. r.

L. 1152/VI.

ORDYNACYA

normująca stosunek kapelana Zakładu nieuleczalnych imienia Helclów do parafii św. Floryana w Krakowie.

Książęco - biskupi Konsystorz przy odezwie z dnia 9. stycznia b. r. L. 72. udzielił Magistratowi odpis **ordynacyi, normującej stosunek kapelana zakładu nieuleczalnych imienia Helclów do parafii św. Floryana w Krakowie,** z dnia 17. października 1892. L. 2937. następującej osnowy:

„Celem uregulowania stosunku kapelana Zakładu nieuleczalnych chorych imienia Helclów do parafii św. Floryana, w obrębie której Zakład ten się znajduje i uchylenia wszelkich nieporozumień co do kompetencyi rzeczonego kapelana, książęco - biskupi Konsystorz po zniesieniu się z wys. c. k. Namiestnictwem we Lwowie, na podstawie reskryptu tegoż c. k. Namiestnictwa z dnia 5. lipca 1892. L. 45778, postanawia co następuje:

1) Każdoczesnemu kapelanowi Zakładu nieuleczalnych im. Helclów przysługuje jurysdykcya quasi parochialis nad osobami w Zakładzie znajdującemi się; może przeto niezawiśle od X. proboszcza św. Floryana udzielać im św. sakramentów pokuty, eucharystyi i ostatniego olejem św. namaszczenia, może również grzebać osoby w Zakładzie zmarłe; nie przysługuje mu zaś prawo udzielania sakramentu małżeństwa i wykonania innych czynności parafialnych.

2) Kapelan Zakładu nieuleczalnych im. Helclów uprawniony jest niezawiśle od proboszcza kościoła św. Floryana prowadzić według obowiązujących ustaw księgę zmarłych w Zakładzie i wydawać z niej extrakta czyli sepultury. Księga ta ma być zaprowadzoną od 1. listopada b. r.

3) Ponieważ kapelan Zakładu wyż wymienionego pobiera wynagrodzenie z dochodów fundacyi im. Helclów, nie ma więc prawa pobierania od stron datków z tytułu prawa stuły. Gdyby atoli z okazyi pogrzebu strony interesowane kapelana datkiem dobrowolnym, bądź tytułem mszalnego stipendium, bądź jako wynagrodzenie za trud nadobowiązkowy, obdarzyły, kapelan przyjąć go może i nie jest obowiązany składać z tego rachunku lub dzielić się z proboszczem kościoła św. Floryana". —

Kraków dnia 14. stycznia 1893. r.

Prezydent miasta:
SZLACHTOWSKI w. r.

Wykaz

autoryzowanych i koncesyonowanych prywatnych techników w mieście Krakowie.

A. Inżynierowie budowy i cywilni.

1. Swierzyński Stanisław, inż. bud., Smoleńsk 21.
2. Wdowiszewski Wincenty, inż. cyw., Basztowa 27.
3. Zarzycki Andrzej, inż. cyw.
4. Uderski Edward, inż. cyw., Dolne młyny 2.

B. Architekci.

1. Stryjeński Tadeusz, Batorego 12.
2. Zaremba Karol, Krupnicza 5.
3. Zubrzycki Jan, Wolska 17.

C. Geometrzy.

1. Jakubowski Alojzy, Grodzka 50.
2. Lang Józef,
3. De Laveaux Henryk, Mikołajska 20.
4. Sieber Maurycy, Sławkowska 16.
5. Zygmuntowski Józef, Sławkowska 10.

D. Budowniczy.

1. Apter Wilhelm, Dietlowska 79.
2. Beringer Wandalin, Łobzowska 10.
3. Biborski Aleksander, Karmelicka 14.
4. Boznański Adam, Wolska 17.
5. Dębski Adam, Pawia 21.
6. Dąbrowski Mieczysław, Gazowa 14.
7. Donhajser Józef, Garbarska 22.
8. Drzewiecki Jan, Krowoderska 27.
9. Ekielski Władysław, Wielopole 14.
10. Ertel Stefan, Wolska 5.
11. Flasiński Romuald, Długa 34.
12. Górski Bronisław, Długa 34.
13. Grabowski Władysław, Gmina Nowa wieś 16.
14. Henisz Kazimierz, Zwierzyniecka 9.
15. Hercok Jan, Nad-Rudawą 5.
16. Janecki Karol Feliks, Stolarska 3.
17. Jarmakowski Józef, Nad-Rudawą 23.
18. Jaworzyński Sebastyan, Smoleńsk 16.
19. Kaczmarski Władysław, Basztowa 27.
20. Knaus Karol, św. Sebastyana 12.
21. Kopald Nachman, Dietlowska 75.
22. Krause Bronisław, Straszewskiego 22.
23. Krzyżanowski Stanisław, Pijarska 10.
24. Kurkiewicz Leon, Szpitalna 13.
25. Łapiński Jan, Lubicz 6.
26. De Laveaux Henryk, Mikołajska 20.
27. Luks Zygmunt, Zielona 5.
28. Matusiński Jacek, Garncarska 17.
29. Meus Rajmund, Poselska 17.
30. Meyer Jan, Miodowa 45.
31. Miarczyński Ignacy, Szpitalna 34.
32. Müller Bronisław, Karmelicka 55.
33. Niedziałkowski Janusz, Zwierzyniecka 33.
34. Niedźwiecki Józef, Gmina Dębniki za Wisłą,
35. Odrzywolski Sławomir, Studencka 7.
36. Pakies Józef, Długa 58.
37. Pokutyński Józef, Gmina Dębniki za Wisłą.
38. Pryliński Tomasz, Basztowa 5.
39. Rausz Władysław, Topolowa 24.
40. Rybiński Karol, Franciszkańska 1.
41. Siedek Antoni, Lubicz 21.

42. Śmiałowski Eustachy, Zgoda 1.
43. Stachurski Romuald, Starowiślna 4.
44. Talowski Teodor, Retoryka 4.
45. Tlachna Leopold, Dietlowska 73.
46. Tlachna Maurycy, pl. Groble 7.
47. Torbe Benjamin, Zwierzyniecka 34.
48. Weinberger Józef, św. Sebastyana 36.
49. Zawiejski Jan, pl. Dominikański 4.
50. Żołdani Stefan, św. Jana 30.
51. Zwoliński Waleryan, Stolarska 15.

Wykaz

majstrów ciesielskich, murarskich, kamieniarskich, studniarskich i brukarskich w Krakowie.

E. Majstrowie ciesielscy.

1. Bruśnicki Władysław, nad Wisłą 2.
2. Cichy Mikołaj, św. Wawrzyńca 16.
3. Federowicz Adam, Rakowicka 11.
4. Karwat Daniel, Smoleńsk 22.
5. Kowalski Walenty, Rajska 5.
6. Müller Stanisław, Bracka 5.
7. Oraczewski Tomasz, Radziwiłłowska 8.
8. Piwko Jan, św. Jana 30.
9. Remin v. Romanowski Michał, Prądnik Biały.
10. Romanowski Andrzej, Prądnik Biały.
11. Smoliński Konstanty, Rynek Kleparski 22.
12. Serek Stanisław, św. Tomasza 31.
13. Szafrański Andrzej, Garncarska 13.
14. Szczerbiński Kasper, Mikołajska 11.
15. Szczerbiński Tomasz, Retoryka 12.
16. Wasilewski Władysław, w Dębnikach za Wisłą.
17. Zakulski Stanisław, w Dębnikach za Wisłą.
18. Zasadzki Leon, w Prądniku Czerwonym.
19. Zieliński Bolesław, Kopernika 6.

F. Majstrowie murarscy.

1. Bujas Tomasz, Siemiradzkiego 5.
2. Chlipalski Franciszek, Pędzichów 10.
3. Cieślowski Franciszek, Długa 72.
4. Drozdowski Józef, Pędzichów 15.
5. Drozdowski Józef, w Podgórzu.
6. Gajewski Józef, Nowa Wieś Narodowa.
7. Galiszkiewicz Błażej, Gmina Grzegórzki 12.
8. Germek Piotr, Szewska 12.
9. Graczyński Kazimierz, św. Jana 13.
10. Guzikowski Franciszek, Szlak 16.
11. Holewiński Franciszek, Rynek główny 24.
12. Jura Jan, Gmina Grzegórzki 54.
13. Kozik Edward, Blichowa 24.
14. Kramarczyk Wincenty, Długa 74.
15. Lisowski Ludwik, Sienna 12.
16. Majeranowski Wincenty, Starowiślna 8.
17. Matliński Władysław, Szlak 51.
18. Miarczyński Jan, Długa 61.
19. Mitasiński recte Mitaś Józef, Szlak 33.
20. Miłkowski Walenty, Mały Rynek 4.
21. Mularski Jan, Sobieskiego 15.
22. Müller Julian, Bracka 5.
23. Müller Stefan, Sienna 12.
24. Potrzebiński Franciszek, Dietlowska 73.
25. Prokesch Dawid, Starowiślna 44.
26. Puciński Michał, Blichowa 23.
27. Rakisch Szczepan, Starowiślna 27.
28. Siwek Jozef, św. Wawrzyńca 16.
29. Skalski Stanisław, Półwsie Zwierzyniec 107.
30. Skóra Jan, Gmina Czarna Wieś 60.
31. Statowski Stanisław, za rogatką mogilską 34.
32. Walczakiewicz Walenty, nad Rudawą 10.
33. Wilczyński Franciszek, Półwsie Zwierzyniec 21.
34. Wilczyński Stanisław, Gmina Zwierzyniec 145.
35. Zabłocki Sylwester, Franciszkańska 4.
36. Żywocki, Franciszkańska 4.

G. Majstrowie kamieniarscy.

1. Broniszewski Antoni.
2. Fischer Jan, Rakowicka 14.
3. Hochstim Adolf, Floryańska 38.
4. Hochstim Berl, Starowiślna 33.
5. Hochstim Fabian, Zielona 11.
6. Kulesza Józef, w Rakowicach obok cmentarza.
7. Szczerbula Michał, Dolne młyny 7.
8. Mularski Kazimierz, Rakowicka 3.
9. Tombiński Jan, Czysta 9.
10. Trembecki Adam, Rakowicka 7.

H. Majstrowie studniarscy.

1. Galas Józef, Smoleńsk 10.
2. Krzanowski Wincenty, Długa 13.
3. Kołodziejczyk Marcin, Gmina Zwierzyniec 41.
4. Kowalczyk Piotr, Garncarska 7.
5. Piwowarczyk Wincenty, pl. Groble 7.
6. Piwowarczyk Jan, Straszewskiego 26.
7. Wilczyński Karol, Zwierzyniecka 22.

I. Majstrowie brukarscy.

1. Stawczykowski Mateusz, Gmina Krowodrze 111.
2. Krupiński Józef, Gmina Krowodrze 7.
3. Jendras Jan, Łobzów 61.

Zestawiono w Urzędzie Budownictwa miejskiego, w Krakowie dnia 12. stycznia 1893.

Przedmioty znalezione.

W czasie od dnia 1. do 31. stycznia 1893. r. złożono w Magistracie następujące przedmioty znalezione, zapisane w kasie miejskiej pod

L.b. 2. Książka o budownictwie.
„ 3. Zarękawek.
„ 4. Portmonetka.
„ 5. Chustka na głowę.
„ 6. Trzy klucze.
„ 7. Książka do modlenia.
„ 8. Bransoletka cynowa.
„ 9. Klucz.
„ 10. Broszka kościana.
„ 11. Pięć kluczy.
„ 12. Koraliki.
„ 13. Rękawiczki.
„ 14. Chustka czarna.
„ 15. Okulary.
„ 16. Książka do modlenia.
„ 17. Klucz.
„ 18. Szal.
„ 19. Płótno.
„ 20. Sakiewka z 45 ct.
„ 21. Obroża psia.

L. b. 22. Chustka popielata.
„ 23. Kulczyk złoty z białym kamieniem.

Magistrat wzywa niniejszem własicieli powyższych przedmiotów, aby celem ich odebrania, zgłosili się do Wydziału III. Magistratu i tam swe prawa własności do tychże udowodnili; w przeciwnym bowiem razie, po upływie jednego roku, nabędą znalazcy niektórych praw do tych przedmiotów, a po upływie dalszych trzech lat, staną się ich właścicielami. —

Kraków dnia 31. stycznia 1893 r.

L. $\frac{4953}{III.}$

OBWIESZCZENIE.

Zgodnie z życzeniem Jego Eminencyi Księcia Kardynała Biskupa krakowskiego i za staraniem Bractwa N. P. Maryi, Królowej korony polskiej, oraz w myśl uchwały komisyi przemysłowej Rady miejskiej z dnia 7. lutego b. r. odbywać się będzie **dla uczniów szkół przemysłowych uzupełniających nabożeństwo wspólne w niedziele i święta** o godzinie 9. rano **w kościele XX. Pijarów**, a mianowicie cicha msza św. i krótka nauka.

Uczniowie będą się zgromadzać przed godziną 9. rano w kościele XX. Pijarów. Kontrolę nad porządkiem przy wchodzeniu i wychodzeniu z kościoła, tudzież w kościele podczas nabożeństwa, wykonywać będą kolejno członkowie Bractwa N.P. Maryi, Królowéj korony polskiej, i Towarzystwa św. Wicentego a Paulo.

Pierwsze takie nabożeństwo odprawi się w dniu 19. lutego b. r. tj. w pierwszą niedzielę postu z okazyi uroczystości pięćdziesięcioletniego jubileuszu biskupiego Jego Świątobliwości Papieża Leona XIII.

Gdy nabożeństwo takie a w szczególności stosowne nauki wpłyną na umoralnienie i uszlachetnienie umysłu młodzieży rzemieślniczej, podniosą ducha religijnego tejże i przyzwyczają ją do wypełniania obowiązków chrześcijańskich, przeto obowiązkiem jest majstrów i przemysłowców, aby terminatorów regularnie na to nabożeństwo posyłali.

Magistrat, podając to do wiadomości, wzywa pp. majsrów i przemysłowców o nakłanianie uczniów i terminatorów, aby w niedziele i święta na to nabożeństwo pilnie uczęszczali, nadmieniając, że obowiązek ten przewidziany jest w §. 75 a) i w w § 100 ustawy przemysłowej z dnia 15. marca 1883. L. 39. Dz. u. p. i że zaniedbanie tego obowiązku podpada karze pieniężnej według §. 133 a) ustawy przemysłowej.

Magistrat stoł. król. miasta Krakowa,
dnia 10. lutego 1893.

Prezydent miasta:
Dr. Szlachtowski w. r.

Składki noworoczne złożone dla ubogich gminy m. Krakowa z początkiem r. 1893.

Na ten cel ofiarowali:

1)	Prezydent Dr. Szlachtowski . .	5	zła.	—	ct.
2)	JE. Minister Dunajewski . . .	5	„	—	„
3)	Dr. Kastory	1	„	—	„
4)	Dr. Harajewicz	1	„	—	„
5)	Filia Banku hipotecznego . . .	10	„	—	„
6)	Gimnazyum Sobieskiego . , . .	7	zła.	50	ct.
7)	Prokuratorya Skarbu	5	„	—	„
8)	Kasa oszczędności m. Krakowa .	20	„	—	„
9)	Prezydent Jasiński	5	„	40	„
10)	W. Borkowski	3	„	—	„
11)	J. Frümel	1	„	—	„
12)	L. M. Mussil , ...	1	„	—	„
13)	Masa Schönbergow	1	„	—	„
14)	B. Schönberg & Fränkel . . .	1	„	—	„
15)	H. Gronner	1	„	—	„
16)	J. Wójcikiewicz	1	„	—	„
17)	Goldstoff i Löwy	1	„	—	„
18)	Jakób Bober	1	„	—	„
19)	Jetti Buchner	1	„	—	„
20)	R. Anisfeld	1	„	—	„
21)	S. Prokocimer	1	„	—	„
22)	Salomon Wasserberger	1	„	—	„
23)	Gustaw Wortsmann	1	„	—	„
24)	Leib Margulies	1	„	—	„
25)	B. Eichhorn	1	„	—	„
26)	Peretz Kahane	1	„	—	„
27)	Fogelstrauch & Wasserberg . .	1	„	—	„
28)	Leib Süsser	1	„	—	„
29)	Lazar Margulies	1	„	—	„
30)	Salomon Infeld junior	1	„	—	„
31)	Ch. Z. N. Tislowitz	—	„	50	„
32)	Józef Lauer	—	„	50	„
33)	Chaim Better	1	„	—	„
34)	Spałek Maciej	1	„	—	„
35)	Emanuel Tilles	5	„	—	„
36)	Rude Rittermann	1	„	—	„
37)	Bauminger	1	„	—	„
38)	Thorn Abraham . . :	1	„	—	„
39)	H. Piasecki	1	„	—	„
40)	Jan Müller	2	„	—	„
41)	J. Stricker	1	„	—	„
42)	Freylich & Karmel	1	„	—	„
43)	Kalman Teitelbaum	1	„	—	„
44)	S. Rittermann	1	„	—	„
45)	Maurycy Lipschütz	—	„	50	„
46)	Adolf Vogler	1	„	—	„
47)	D. S. Landau . . , ...	1	„	—	„
48)	W. Rabinowicz	—	„	50	„
49)	K. Fleischer	—	„	50	„
50)	Cudek Horn	—	„	50	„
51)	L. Bärenhaut . . . , ...	—	„	50	„
52)	R. Holzer	—	„	50	„
53)	J. Schleichkorn	1	„	—	„
54)	Pinkus Landau	1	„	—	„
55)	N. Jakobsohn . . , ...	1	„	—	„
56)	A. Sprecher	1	„	—	„
57)	Jetty Mandelbaum	—	„	50	„
58)	Paulina Holzapfel	—	„	50	„
59)	Maks Horowitz	—	„	50	„
60)	Kopel Grünwald	1	„	—	„
61)	Zapłatalski . . . :	1	„	—	„
62)	Dyrekcya c. k. inżynieryi wojsk.	1	„	—	„
63)	c. k. Komenda 20. p. piechoty .	4	„	—	„
64)	c. k. Główny Urząd podatkowy .	2	„	—	„
65)	c. k. Miejscowa Komisya podatk.	1	„	—	„
66)	c. k. Dyrekcya ruchu kolei państ.	6	„	40	„
67)	Jezierski . . . . , ...	1	„	—	„
68)	Zakrzyński	1	„	—	„
69)	Tomkiewicz	1	„	—	„
70)	Marfiewicz	1	„	—	„

71) Dobrzański	1 zła.	— ct.
72) Stengel Ireneusz	5 „	— „
73) Schalscha Franciszek	3 „	— „
74) Walter Henryk	2 „	— „
75) Kosiba Ferdynand	1 „	— „
76) Tow. Kredyt. rękodziel.	1 „	— „
77) Wasilkowski Zygmunt	1 „	— „
78) Komenda 13. p. piechoty	6 „	50 „
79) Maurizzio	3 „	— „
80) Szymonowicz Włod.	2 „	— „
81) Dr. Maurycy Lion	1 „	— „
82) Dr. Kopriva	1 „	— „
83) Adolf Hubel	1 „	— „
84) Dr. Szymon Mandich	1 „	— „
85) Piotr Korasic	— „	50 „
86) c. k. Prezydyum Sądu kraj. wyższ.	9 „	60 „
87) Ks. Cecylia Lubomirska	5 „	— „
88) Zygmunt Chwalibogowski	1 „	— „
89) Ks. Władysław Czartoryski	10 „	— „
90) Ks. T. Chromecki	1 „	— „
91) Rutkowska	2 „	— „
92) Lenert	1 „	— „
93) J. Gralewski	1 „	— „
94) Olimpia Jankowska	1 „	— „
95) Ripper Joanna	3 „	— „
96) Hr. T. St.	2 „	— „
97) Sędzimir	1 „	— „
98) Landau	— „	50 „
99) Schancer Ludwika	1 „	— „
100) Grand Hotel E. Chronowski	2 „	— „
101) Gawełkiewicz	1 „	— „
102) Mikeska	1 „	— „
103) A. Guzikowski	1 „	— „
104) W. Baczkowski	1 „	— „
105) Adolf Poller	2 „	— „
106) Reich Leopold	2 „	— „
107) Wożniakowska Marya	1 „	— „
108) Bielska Józefa	2 „	— „
109) Michalina Wężykowa	2 „	— „
110) A. Ciechanowski	1 „	— „
111) Jan Launer	1 „	— „
112) Klein Wiktor	1 „	— „
113) Wątorski	1 „	— „
114) S. Rzewuski	1 „	— „
115) G. Weindlinger	1 „	— „
116) Z. hr. Pusłowski	5 „	— „
117) Judkiewicz	1 „	— „
118) M. Zakrzewska	3 „	— „
119) Bujański	2 „	— „
120) Prof. Dr. Korczyński	1 „	— „
121) J. Knowiakowska	1 „	— „
122) Gutkowski	1 „	— „
123) X. Stan. Chrośniński	— „	50 „
124) Aleksy Obarzanowski	— „	50 „
125) N. N. (nieczytelny podpis)	1 „	— „
126) Gustaw Lazar	— „	50 „
127) Michał Prochowski	— „	50 „
128) Karaś	1 „	— „
129) Tylko Józef	— „	50 „
130) Gottlieb Józef restaurator	1 „	— „
131) Pytlarski Stanisław	1 „	— „
132) Dąbrycz Józef,	— „	50 „
133) Engländer N.	— „	30 „
134) Hr. Potulicka	— „	50 „
135) S. W. Niemojowski	— „	50 „
136) Towarzystwo muzyczne	2 zła.	— ct.
137) Wanicki	3 „	— „
138) L. 17 ul. Batorego	1 „	— „
139) Ul. Batorego Kwiański	— „	50 „
140) Ul. Karmelicka	1 „	— „
141) Rynek l. 30	5 „	— „
142) Wacław Głowacki	1 „	— „
143) Rynek l. 30	2 „	— „
144) Juda Birnbaum	1 „	— „
145) Ludwik Szumańczowski	1 „	— „
146) Fuchs	1 „	— „
147) Siedlecki	1 „	— „
148) Schwarz	1 „	— „
149) Hr. Potoccy pod Baranami	1 „	— „
150) Hr. Potoccy pod Jagnięciem	1 „	— „
151) J. F. Fischer	3 „	— „
152) Z Mlockich Slaska	5 „	— „
153) Władysław Markiewicz	1 „	— „
154) Epstein	1 „	— „
155) Truskolański	2 „	— „
156) Józefa Rylska	5 „	— „
157) M. Salb	1 „	— „
158) Teodor Baranowski	1 „	— „
159) W. Lisowski	3 „	— „
160) Dr. Ichheiser	3 „	— „
161) Stockmar	2 „	— „
162) Rudolphi	1 „	— „
163) W. Brzeski	1 „	— „
164) Dr. Leon Horowitz	2 „	— „
165) Emanuel Tilles	5 „	— „
166) Dr. Władysław Kastory	1 „	— „
167) P. Parzycki	1 „	— „
168) W. Chmielewski	— „	10 „
169) Onufry	— „	20 „
170) Bank galicyjski	5 „	— „
171) Filia krak. austr.-węgier. Banku	5 „	— „
172) Gimnazyum św. Jacka	2 „	— „
173) Prof. Madurowicz	10 „	— „
174) Książe Kardynał Biskup krakow.	5 „	— „
175) Resurs	10 „	— „
176) H. Lewiecki	1 „	— „
177) C. k. Urząd cłowy	2 „	50 „
178) Jenerał Waldstätten	2 „	— „
179) Pułkownik Heimroth	1 „	— „
180) Major Binder	— „	50 „
181) Komenda 2-go korpusu	2 „	— „
182) C. k. Sąd karny	4 „	50 „
183) Tow. Wzajem. Ubezpieczeń	10 „	— „
184) Kasyno oficerskie	5 „	— „
185) Feldmarszałek porucznik v. Sztankovits	1 „	— „
186) Anton v. Mindl pułkownik	2 „	— „
187) Kapitan Jenez	2 „	— „
188) „ Wessely	2 „	— „
189) Podporucznik Perin	1 „	— „
190) Prokuratorya Państwa	2 „	25 „
191) N. N.	2 „	— „
192) Antoni Hawełka	5 „	— „
193) C. k. Starostwo w Krakowie	1 „	— „
194) Grono Profesorow c. k. wyższej szkoły przemysłowej	5 „	50 „
Razem	394 zła.	25 „

Kwotę powyższą rozdzieliła między ubogich w miesiącu styczniu b. r. ad hoc delegowana komisya.

Kraków dnia 30. stycznia 1893.

Nakładem Gminy miasta Krakowa. — W drukarni A. Koziańskiego w Krakowie.